

**نویسنده:** م. ک. بهادرا کمار «M.K.Bhadrakumar» .  
**منبع و تاریخ نشر:** کریدل «2024-05-31» .  
**برگردان:** پوهندوی دوکتور سیدحسام «مل» .

**اوکراین: روسیه جنگ را در اوکراین تشدید نخواهد کرد بلکه آمریکا این جنگ را تشدید میکند**

***Ukraine: Russia won't escalate, US will***



**پیامدهای حمله اوکراین به بلگورود روسیه در ماه مه**

جنگ نیابتی ایالات متحده با روسیه در نقطه عطف دیگری قرار دارد. میدان نبرد به طور چشمگیری در حال تغییر به سمت خاک روسیه است - چیزی که حتی در جنگ سرد سابقه نداشت. اینکه چگونه این اتفاق می افتد یک رویداد مهم در سیاست قرن بیست و یکم خواهد بود.

در اینجا سه موضوع تعیین کننده وجود دارد. **اول**، استراتژی **نا تودر** آینده، با توجه به درک در غرب که بحثی در مورد شکست روسیه در اوکراین وجود ندارد. **دوم**، بحران قانون اساسی در کیف با پایان دوره ریاست جمهوری **ولادیمیر زلنسکی** در 21 مه. و **سوم**، با همه اینها، نیت روسیه.

به طور قطع، **نا تو** و اتحادیه اروپا در حال اصلاح استراتژی خود هستند در حالی که روسیه امیدوار است همانطور که رئیس جمهور **ولادیمیر پوتین** گفت، "یک پا جلوتر" از غرب باقی بماند.

روسیه علاقه ای به تشدید تنش ندارد زیرا در جنگ فرسایشی با اوکراین به خوبی عمل می کند. روسیه تا کنون به طور موثری با ماموریت خزش ایالات متحده مقابله کرده است تا تمام محدودیت های خود تحمیلی در کمک به اوکراین را از بین ببرد و در نهایت این محدودیت ها را زیر پا بگذارد.

سوال بزرگ امروز این است که چگونه می توان تا **بایدن** - که توسط شورای امنیت ملی کاخ سفید، وزارت امور خارجه و پنتاگون بیان شد - مبنی بر عدم استفاده از تسلیحات غربی توسط کییف برای حمله به خاک روسیه قبل از جنگ را پذیرفت.

یک الگوی تثبیت شده ایجاد شده است که به موجب آن وقتی واشنگتن می گوید برخی از سیستم های تسلیحاتی پیشرفته برای اوکراین ممنوع است، در واقع معلوم می شود که کییف فقط باید چند ماه بنشیند تا **بایدن** بتواند از خط قرمز تحمیلی خود عبور کند.

بنابراین، روسیه این را به عنوان آخرین حرف واشنگتن نخواهد گرفت. جالب اینجاست که زمینه برای کنار گذاشتن این تابو آماده می شود، هم جمهوری خواهان کنگره و هم وزیر امور خارجه **بلینکن** از کاخ سفید می خواهند چراغ سبز نشان دهد و هم نیویورک تایمز و هم واشنگتن پست گزارش داده اند که دولت فقط موضوع زمان است. تسلیم برکت رسمی آمریکا برای تسریع حملات به روسیه قبل از جنگ میشود (اینجا و اینجا).

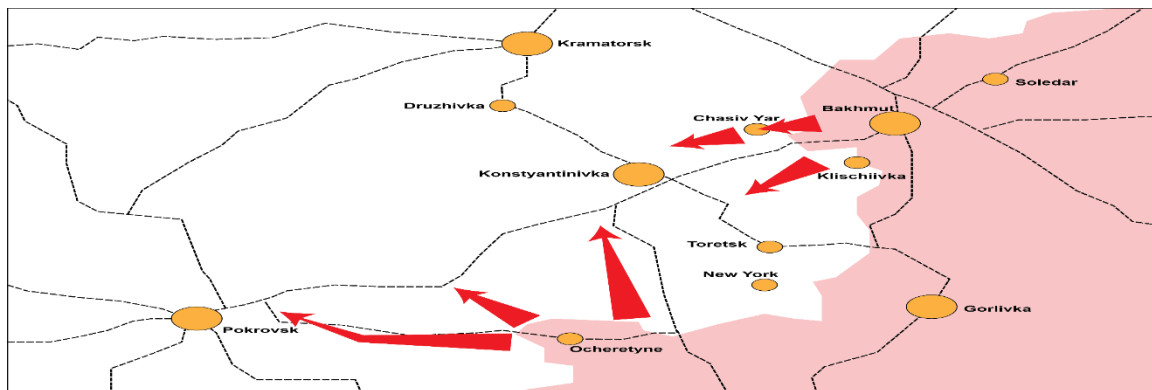
نیویورک تایمز و گاردین روز پنجشنبه گزارش دادند، در واقع، تغییری در موقعیت ایالات متحده که اکنون به توپخانه اوکراینی ارائه شده توسط ایالات متحده اجازه می دهد تا به با تری های روسیه بر فراز مرز روسیه از منطقه خاک رکف پاسخ دهد و همچنین تمرکز نیروهای روسی را که در حال تجمع هستند را هدف قرار دهد. در مرز در منطقه بلگورود روسیه.

در همین حال، مرحله جدیدی برای پایان دادن به نبرد **دونباس** آغاز می شود، که حتی پس از دو سال همچنان کار ناتمام باقی می ماند. مراکز نظامی مستقر اوکراین در منطقه - **پوکروفسک**، **کراماتورسک** و **اسلویانسک** - هنوز استان **دونتسک** جنوبی را تهدید می کند. به طور مشابه، **ولچانسک** در مرز روسیه رو به شهر **بلگورود** و **کوپیانسک**، همچنین یک نقطه لجستیکی مهم و گره راه آهن (تقریباً 20 خط ریلی در شهر با نیمی از مسیر مستقیم به روسیه قطع می شود) خاری در گوشت برای منطقه مرزی روسیه است.

روس ها آشکارا اعلام کرده اند که حملات مکرر به شهر بلگورود و اطراف آن از منطقه خارکف باید با ایجاد یک "منطقه امنیتی" مقابله شود. خود «پوتین» در اوایل ماه مارس در این مورد صحبت کرده بود.

بر اساس نشانه‌های فعلی، عملیات روسیه در دو شهر اوکراینی نزدیک به مرز ولچانسک و لیپستی - هدایت می‌شود. روسیه ممکن است با حمله به منطقه سومی، جبهه را گسترش دهد، اما هر گونه تلاش جدی برای تصرف سومی یا خارکف در این مرحله بعید به نظر می‌رسد. **بیگ سرژ**، ناظر مشهور روسیه، هفته گذشته در یک تحلیل دقیق نوشت: «هدف اصلی این جبهه‌ها، تثبیت ذخایر اوکراینی در محل ورد کردن توانایی اوکراین برای واکنش در جبهه‌های دیگر خواهد بود. این جنگ نه در خارکف برنده یا شکست خواهد خورد، بلکه در دونباس که تناثر تعیین کننده باقی می‌ماند.

به نظر می‌رسد که ما در حال حاضر در مرحله مقدماتی/شکل‌دهی یک حمله تابستانی روسیه در دونباس هستیم، که (احتمالاً در میان چیزهای دیگر) یک حرکت روس‌ها در شهر کنستیا نینویکا خواهد بود. این آخرین منطقه شهری بزرگ است که از پیشروی به سمت کراماتورسک-اسلویانسک از جنوب محافظت می‌کند (به یاد داشته باشید که این شهرهای دوقلو هدف نهایی کارزار روسیه در دونباس را تشکیل می‌دهند).



## مورد انتظار حمله تابستانی روسیه

**پوتین** به شدت به حملات نیابتی اخیر به دارایی‌های استراتژیک روسیه باتسلیحات غربی در داخل خاک این کشور واکنش نشان داده است. **پوتین** هشدار داد که "این تشدید بی پایان می‌تواند به عواقب جدی منجر شود."

همانطور که او بیان کرد، "سلاح‌های دقیق دوربرد را نمی‌توان بدون شناسایی فضایی استفاده کرد... انتخاب هدف نهایی و آنچه به عنوان مأموریت پرتاب شناخته می‌شود تنها توسط متخصصان بسیار ماهر که بر این داده‌های شناسایی، داده‌های شناسایی فنی تکیه می‌کنند، انجام می‌شود.

برای برخی از سیستم‌های حمله مانند طوفان سایه، این مأموریت‌های پرتاب را می‌توان به صورت خودکار انجام داد، بدون نیاز به استفاده از ارتش اوکراین... راه‌اندازی سیستم‌های دیگر، مانند ATACMS، به عنوان مثال، همچنین به داده‌های شناسایی فضایی متکی است، اهداف شناسایی می‌شوند و به طور خودکار به خدمه مربوطه اطلاع داده می‌شود که حتی ممکن است متوجه نشوند دقیقاً چه چیزی را وارد می‌کنند. یک خدمه، شاید حتی یک خدمه اوکراینی، سپس مأموریت پرتاب مربوطه را انجام می‌دهند. با این حال، این مأموریت توسط نمایندگان کشورهای ناتو و نه ارتش اوکراین انجام می‌شود.

بنا بر این، این مقامات کشورهای **نا تو**، به ویژه آنهایی که در اروپا، به ویژه در کشورهای کوچک اروپایی، مستقر هستند، باید... در نظر داشته باشند که آنها کشورهای کوچک و پرجمعیت هستند، که قبل از شروع صحبت در مورد حمله عمیق باید با آنها حساب کرد. وارد خاک روسیه شود. این یک موضوع جدی است و بدون شک ما با دقت این موضوع را دنبال می‌کنیم.»

**پوتین** به طور مهمی تأکید کرد: «اگر اروپا با این عواقب جدی مواجه شود، با توجه به برابری تسلیحات استراتژیک ما، ایالات متحده چه خواهد کرد؟ گفتنش سخته. آیا آنها به دنبال یک درگیری جهانی هستند؟ فکر می‌کنم آنها می‌خواهند بر سر سلاح‌های استراتژیک به توافق برسند... ما منتظر خواهیم بود و ببینیم در آینده چه اتفاقی می‌افتد.»

با این حال، نشانه‌های فزاینده‌ای وجود دارد که نشان می‌دهد دولت **بایدن** به سادگی ایده استفاده از تسلیحات دوربرد غربی برای نا بودی دارایی‌های استراتژیک روسیه در اعماق خاک روسیه را تا پایان نشست **نا تو** در واشنگتن (9 تا 11 ژوئیه) خنثی کرده است. گله را کنار هم نگه دارید.

به همین ترتیب، **بایدن** ممکن است محاسبه کند که به جای سپردن عرصه سیاست خارجی به **بنیامین نتانیاهو**، نخست وزیر اسرائیل، که ممکن است برای سخنرانی با قانونگذاران در دی‌سی «واشنگتن» بیاید، مصلحت است که تنش با روسیه ایجا نشود. **تراچی هانگی**، مشاور امنیت ملی اسرائیل، روز چهارشنبه به شبکه تلویزیونی کان اسرائیل گفت: «ما منتظر هفت ماه دیگر جنگ» در غزه هستیم. جمهوری خواهان در حال حاضر خاورمیانه را به عنوان بزرگترین حماقت **بایدن** در سیاست خارجی معرفی می‌کنند. این جایی است که خطر واقعی نهفته است.

یک ثبات قابل توجه در کلمات روسی وجود دارد که عمق منطقه امنیتی حائل پیشنهادی آن در امتداد مرزهای غربی کاملاً به ملاحظات امنیتی بستگی دارد. **دیمیتری مدودف**، نایب رئیس شورای امنیت روسیه اخیراً به صراحت اعلام کرده بود که اگر غرب سلاح‌های

دوربرد به کی‌یف بفرستد، منطقه امنیتی نه تنها کیف را شامل می‌شود، بلکه تا مرز لهستان نیز گسترش می‌یابد. به طور قابل توجهی، **پوتین** روز سه‌شنبه مشروعیت ماندن **ژلنسکی** در قدرت در کی‌یف پس از پایان دوره ریاست جمهوری او در 21 می را زیر سوال برد.

توپ در زمین یامیدان **بایدن** است. اما نشانه‌ها خوب نیست. آلمان که نزدیک‌ترین متحد اروپایی آمریکا است، ظاهراً در حال تغییر مسیر است و اکنون می‌گوید که «اقدامات دفاعی اوکراین به قلمرو خود محدود نمی‌شود، بلکه [می‌تواند] به قلمرو متجاوز نیز گسترش یابد».

سخنگوی صدراعظم گفت: موضع قبلی برلین مبنی بر اینکه اوکراین از سلاح‌های آلمانی در خاک روسیه استفاده نخواهد کرد، "بیا نیه حقایقی" بود که در آن لحظه درست بود، اما لزوماً در مورد آینده صدق نمی‌کرد. او از افشای توافقات دقیق برلین با کیف در مورد استفاده از تسلیحات آلمانی خودداری کرد.

----- **با تقدیم احترامات «01-06-2024»**

